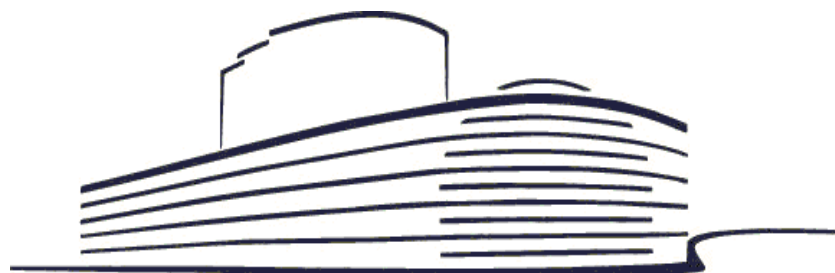


# PROCESSO VERBALE

della seduta di

**giovedì**

18 settembre 2014



## SIGNIFICATO DEI SIMBOLI UTILIZZATI

*	procedura di consultazione
***	procedura di approvazione
***I	procedura legislativa ordinaria, prima lettura
***II	procedura legislativa ordinaria, seconda lettura
***III	procedura legislativa ordinaria, terza lettura

(La procedura di applicazione è fondata sulla base giuridica proposta nel progetto di atto)

## SIGNIFICATO DELLE ABBREVIAZIONI DELLE COMMISSIONI

AFET:	commissione per gli affari esteri
DEVE:	commissione per lo sviluppo
INTA	commissione per il commercio internazionale
BUDG:	commissione per i bilanci
CONT.	commissione per il controllo dei bilanci
ECON:	commissione per i problemi economici e monetari
EMPL:	commissione per l'occupazione e gli affari sociali
ENVI:	commissione per l'ambiente, la sanità pubblica e la sicurezza alimentare
ITRE:	commissione per l'industria, la ricerca e l'energia
IMCO:	commissione per il mercato interno e la protezione dei consumatori
TRAN:	commissione per i trasporti e il turismo
REGI:	commissione per lo sviluppo regionale
AGRI:	commissione per l'agricoltura e lo sviluppo rurale
PECH:	commissione per la pesca
CULT:	commissione per la cultura e l'istruzione
JURI:	commissione giuridica
LIBE:	commissione per le libertà civili, la giustizia e gli affari interni
AFCO:	commissione per gli affari costituzionali
FEMM:	commissione per i diritti della donna e l'uguaglianza di genere
PETI:	commissione per le petizioni
DROI	sottocommissione per i diritti dell'uomo
SEDE	sottocommissione per la sicurezza e la difesa

## SIGNIFICATO DELLE ABBREVIAZIONI DEI GRUPPI POLITICI

PPE	gruppo del Partito popolare europeo (Democratico cristiano)
S&D	gruppo dell'Alleanza progressista di Socialisti & Democratici al Parlamento europeo
ECR	gruppo dei Conservatori e Riformisti europei
ALDE	gruppo dell'Alleanza dei Democratici e dei Liberali per l'Europa
GUE/NGL	gruppo confederale della Sinistra unitaria europea/Sinistra verde nordica
Verts/ALE	gruppo Verde/Alleanza libera europea
EFDD	gruppo Europa della Libertà e della Democrazia diretta
NI	non iscritti

## Indice

1. Apertura della seduta.....	3
2. Composizione delle commissioni e delle delegazioni.....	3
3. Situazione in Ucraina e stato delle relazioni UE-Russia (proposte di risoluzione presentate).....	3
4. Reazione dell'UE all'epidemia del virus Ebola (proposte di risoluzione presentate).....	4
5. Situazione in Iraq e in Siria e offensiva dell'IS inclusa la persecuzione delle minoranze (proposte di risoluzione presentate).....	5
6. Situazione in Libia (proposte di risoluzione presentate).....	6
7. Israele-Palestina dopo il conflitto di Gaza e ruolo dell'UE (proposte di risoluzione presentate).....	7
8. Relazione annuale dell'UE sui diritti umani e la democrazia nel mondo (discussione).....	8
9. Discussione su casi di violazione dei diritti umani, della democrazia e dello Stato di diritto (discussione).....	8
9.1. Persecuzione dei difensori dei diritti umani in Azerbaigian.....	8
9.2. Burundi, in particolare il caso di Pierre Claver Mbonimpa.....	9
9.3. Violazioni dei diritti umani in Bangladesh.....	9
10. Turno di votazioni.....	10
10.1. Persecuzione dei difensori dei diritti umani in Azerbaigian (votazione).....	10
10.2. Burundi, in particolare il caso di Pierre Claver Mbonimpa (votazione).....	11
10.3. Violazioni dei diritti umani in Bangladesh (votazione).....	11
10.4. Situazione in Ucraina e stato delle relazioni UE-Russia (votazione).....	12
10.5. Reazione dell'UE all'epidemia del virus Ebola (votazione).....	13
10.6. Situazione in Iraq e in Siria e offensiva dell'IS inclusa la persecuzione delle minoranze (votazione).....	14
10.7. Situazione in Libia (votazione).....	15
10.8. Israele-Palestina dopo il conflitto di Gaza e ruolo dell'UE (votazione).....	16
10.9. Regolamento delegato - prodotti originari di alcuni Stati (ACP) (votazione).....	17

11. Approvazione del processo verbale della seduta precedente.....	17
12. Dichiarazioni di voto.....	17
13. Correzioni e intenzioni di voto.....	18
14. Posizione del Consiglio in 1ª lettura.....	18
15. Decisioni relative ad alcuni documenti.....	18
16. Presentazione di documenti.....	19
17. Trasmissione dei testi approvati nel corso della presente seduta.....	20
18. Calendario delle prossime sedute.....	20
19. Interruzione della sessione.....	20
ELENCO DEI PRESENTI.....	21

## PROCESSO VERBALE

GIOVEDÌ 18 SETTEMBRE 2014

PRESIDENZA: Sylvie GUILLAUME

*Vicepresidente*

### 1. Apertura della seduta

La seduta è aperta alle 09.00.

### 2. Composizione delle commissioni e delle delegazioni

Su richiesta dei gruppi ECR, S&D ed EFDD, il Parlamento ratifica le seguenti nomine:

commissione BUDG : Zbigniew Kuźmiuk in sostituzione di Ryszard Czarnecki

delegazione per le relazioni con il Parlamento panafricano: Linda McAvan

delegazione all'Assemblea parlamentare dell'Unione per il Mediterraneo: David Borrelli in sostituzione di Kristina Winberg.

### 3. Situazione in Ucraina e stato delle relazioni UE-Russia (proposte di risoluzione presentate)

Dichiarazione del Vicepresidente della Commissione/Alto rappresentante dell'Unione per gli affari esteri e la politica di sicurezza: Situazione in Ucraina e stato delle relazioni UE-Russia (2014/2841 (RSP))

La discussione si è svolta il 16 settembre 2014 (*punto 4 del PV del 16.9.2014*).

Proposte di risoluzione presentate a norma dell'articolo 123, paragrafo 2, del regolamento, a conclusione della discussione:

- Knut Fleckenstein, Victor Boștinăru, Richard Howitt, Ana Gomes, Pier Antonio Panzeri, Ioan Mircea Pașcu, Tonino Picula, Boris Zala, Kati Piri, Marju Lauristin, Liisa Jaakonsaari, Goffredo Maria Bettini, Nicola Caputo, Jo Leinen, Arne Lietz, Francisco Assis, Miroslav Poche, Vilija Blinkevičiūtė e Vincent Peillon, a nome del gruppo S&D, sulla situazione in Ucraina e lo stato delle relazioni UE-Russia (2014/2841(RSP)) (B8-0118/2014);

- Charles Tannock, Ryszard Antoni Legutko, Anna Elżbieta Fotyga, Ryszard Czarnecki, Tomasz Piotr Poręba, Geoffrey Van Orden, Roberts Zīle, Ruža Tomašić, Zdzisław Krasnodębski, Valdemar Tomaševski e Bas Belder, a nome del gruppo ECR, sulla situazione in Ucraina 2014/2841(RSP) (B8-0122/2014);

- Cristian Dan Preda, Elmar Brok, Jacek Saryusz-Wolski, Othmar Karas, Andrej Plenković, Sandra Kalniete, Ivo Belet, Jerzy Buzek, David McAllister, Michael Gahler, Anna Maria Corazza Bildt,

Andrzej Grzyb, Tunne Kelam, Andrey Kovatchev, Agnieszka Kozłowska-Rajewicz, Eduard Kukan, Gabrielius Landsbergis, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Monica Macovei, Gabriel Mato, György Schöpflin, Davor Ivo Stier, Dubravka Šuica, Jarosław Wałęsa, Bogdan Andrzej Zdrojewski, Valdis Dombrovskis, Albert Deß e Lorenzo Cesa, a nome del gruppo PPE, sulla situazione in Ucraina e sullo stato delle relazioni UE-Russia 2014/2841(RSP) (B8-0123/2014);

- Helmut Scholz, Miloslav Ransdorf, Pablo Iglesias, Kateřina Konečná, Sofia Sakorafa, Emmanouil Glezos, Georgios Katrougkalos, Jiří Maštálka e Martina Michels, a nome del gruppo GUE/NGL, sulla situazione in Ucraina e lo stato delle relazioni UE-Russia 2014/2841(RSP) (B8-0125/2014);

- Rebecca Harms, Ulrike Lunacek, Tamás Meszerics, Heidi Hautala, Benedek Jávor, Bas Eickhout, Indrek Tarand e Yannick Jadot, a nome del gruppo Verts/ALE, sulla situazione in Ucraina (2014/2841(RSP)) (B8-0127/2014);

- Johannes Cornelis van Baalen, Petras Auštrevičius, Antanas Guoga, Kaja Kallas, Andrus Ansip, Pavel Telička, Nathalie Griesbeck, Juan Carlos Girauta Vidal, Ramon Tremosa i Balcells, Marielle de Sarnez, Marietje Schaake, Ivan Jakovčić, Gérard Deprez, Fredrick Federley e Louis Michel, a nome del gruppo ALDE, sulla situazione in Ucraina e lo stato delle relazioni UE-Russia 2014/2841 (RSP)). (B8-0128/2014);

- Valentinas Mazuronis e Iveta Grigule, a nome del gruppo EFDD, sulla situazione in Ucraina e lo stato delle relazioni UE-Russia 2014/2841(RSP) (B8-0129/2014).

Votazione: *punto 10.4 del PV del 18.9.2014.*

#### **4. Reazione dell'UE all'epidemia del virus Ebola (proposte di risoluzione presentate)**

Dichiarazioni del Consiglio e della Commissione: Reazione dell'UE all'epidemia del virus Ebola (2014/2842(RSP))

La discussione si è svolta il 17 settembre 2014 (*punto 13 del PV del 17.9.2014*).

Proposte di risoluzione presentate a norma dell'articolo 123, paragrafo 2, del regolamento, a conclusione della discussione:

- Nirj Deva e Jan Zahradil, a nome del gruppo ECR, sulla risposta dell'UE all'epidemia di Ebola (2014/2842(RSP)) (B8-0107/2014);

- Michèle Rivasi, Maria Heubuch, Keith Taylor, Judith Sargentini, Jean Lambert, Bart Staes e Claude Turmes, a nome del gruppo Verts/ALE, sulla risposta dell'UE all'epidemia di Ebola (2014/2842(RSP)) (B8-0108/2014);

- Knut Fleckenstein, Kathleen Van Brempt, Norbert Neuser, Matthias Groote, Enrique Guerrero Salom, Linda McAvan, Maria Arena, Marlene Mizzi, Tonino Picula, Nicola Caputo, Christel Schaldemose, Gilles Pargneaux, Kashetu Kyenge, Liisa Jaakonsaari, Glenis Willmott, Andi Cristea e Vilija Blinkevičiūtė, a nome del gruppo S&D, sulla risposta dell'UE all'epidemia del virus Ebola (2014/2842(RSP)) (B8-0114/2014);

- Ignazio Corrao, Fabio Massimo Castaldo e Valentinas Mazuronis, a nome del gruppo EFDD, sulla risposta dell'UE all'epidemia di Ebola (2014/2842(RSP)) (B8-0115/2014);

- Charles Goerens, Gérard Deprez, Maite Pagazaurtundúa Ruiz, Louis Michel, Marietje Schaake, Javier Nart, Dita Charanzová, Catherine Bearder, Robert Rochefort, Frédérique Ries, Marielle de Sarnez, José Inácio Faria, Nathalie Griesbeck, Ramon Tremosa i Balcells, Juan Carlos Girauta Vidal, Martina Dlabajová, Petr Ježek, Fredrick Federley, Andrus Ansip, Gerben-Jan Gerbrandy, Ivan Jakovčić e Johannes Cornelis van Baalen, a nome del gruppo ALDE, sulla risposta dell'UE allo scoppio dell'Ebola (2014/2842(RSP)) (B8-0119/2014);

- Fabio De Masi, Sabine Lösing, Merja Kyllönen, Takis Hadjigeorgiou, Neoklis Sylikiotis, Marie-Christine Vergiat, Younous Omarjee, Lola Sánchez Caldentey, Pablo Echenique, Pablo Iglesias, Teresa Rodríguez-Rubio, Tania González Peñas, Marina Albiol Guzmán, Kateřina Konečná, Marisa Matias, Patrick Le Hyaric, Helmut Scholz, Dimitrios Papadimoulis, Malin Björk, Cornelia Ernst, Sofia Sakorafa, Kostadinka Kuneva, Josu Juaristi Abaunz, João Ferreira, Inês Cristina Zuber, Miguel Viegas, Emmanouil Glezos, Kostas Chrysogonos, Barbara Spinelli e Martina Michels, a nome del gruppo GUE/NGL, sulla risposta dell'UE allo scoppio dell'Ebola (2014/2842(RSP)) (B8-0124/2014);

- Davor Ivo Stier, Peter Liese, Giovanni La Via, Bogdan Brunon Wenta, Gabrielius Landsbergis, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Françoise Grossetête, Annie Schreijer-Pierik, Philippe Juvin, Cristian Dan Preda, Mariya Gabriel e Francesc Gambús, a nome del gruppo PPE, sulla risposta dell'UE all'epidemia del virus Ebola (2014/2842(RSP)) (B8-0126/2014).

Votazione: *punto 10.5 del PV del 18.9.2014.*

## **5. Situazione in Iraq e in Siria e offensiva dell'IS inclusa la persecuzione delle minoranze (proposte di risoluzione presentate)**

Dichiarazione del Vicepresidente della Commissione/Alto rappresentante dell'Unione per gli affari esteri e la politica di sicurezza: Situazione in Iraq e in Siria e offensiva dell'IS inclusa la persecuzione delle minoranze (2014/2843(RSP))

La discussione si è svolta il 17 settembre 2014 (*punto 15 del PV del 17.9.2014*).

Proposte di risoluzione presentate a norma dell'articolo 123, paragrafo 2, del regolamento, a conclusione della discussione:

- Charles Tannock, Jana Žitňanská, Ruža Tomašić, Anna Elżbieta Fotyga, Peter van Dalen, Ryszard Czarnecki, Ryszard Antoni Legutko, Tomasz Piotr Poręba, Geoffrey Van Orden, Bas Belder e Beatrix von Storch, a nome del gruppo ECR, sulla situazione in Iraq e in Siria e offensiva dell'IS, inclusa la persecuzione delle minoranze (2014/2843(RSP)) (B8-0109/2014);

- Barbara Lochbihler, Alyn Smith, Klaus Buchner, Bodil Ceballos, Heidi Hautala, Jean Lambert, Tamás Meszerics, Michel Reimon, Judith Sargentini, Ernest Urtasun e Jordi Sebastià, a nome del gruppo Verts/ALE, sulla situazione in Iraq e in Siria e l'offensiva dell'IS (2014/2843(RSP)) (B8-0110/2014);

- Cristian Dan Preda, Arnaud Danjean, Jacek Saryusz-Wolski, Elmar Brok, Mariya Gabriel, Andrej Plenković, Tunne Kelam, Francisco José Millán Mon, David McAllister, Michèle Alliot-Marie, László Tőkés, Esther de Lange, Lars Adaktusson, Monica Macovei, Dubravka Šuica, Jarosław Wałęsa, György Hölvényi, Davor Ivo Stier, Emil Radev, Philippe Juvin, Gabrielius Landsbergis e

Francesc Gambús, a nome del gruppo PPE, sulla situazione in Iraq e in Siria e l'offensiva dell'ISIS, inclusa la persecuzione delle minoranze (2014/2843(RSP)) (B8-0121/2014);

- Javier Couso Permy, Pablo Iglesias, Younous Omarjee, Marina Albiol Guzmán, Paloma López Bermejo, Miloslav Ransdorf, Sabine Lösing, Fabio De Masi, Helmut Scholz, Kostas Chrysogonos, Sofia Sakorafa, Georgios Katrougkalos, Martina Michels e Marisa Matias, a nome del gruppo GUE/NGL, sulla situazione in Iraq e in Siria e offensiva dell'ISIS (2014/2843(RSP)) (B8-0130/2014);

- Javier Nart, Robert Rochefort, Andrus Ansip, Marielle de Sarnez, Juan Carlos Girauta Vidal, Ramon Tremosa i Balcells, Frédérique Ries, Petr Ježek, Gérard Deprez, Petras Auštrevičius, Johannes Cornelis van Baalen, Ivan Jakovčić, Fredrick Federley, Marietje Schaake e Louis Michel, a nome del gruppo ALDE, sulla situazione in Iraq e in Siria e offensiva dell'ISIS inclusa la persecuzione delle minoranze (2014/2843(RSP)) (B8-0134/2014);

- Fabio Massimo Castaldo, Ignazio Corrao e Valentinas Mazuronis, a nome del gruppo EFDD, sulla situazione in Iraq e in Siria e l'offensiva dell'ISIS, inclusa la persecuzione delle minoranze (2014/2843(RSP)) (B8-0137/2014);

- Victor Boștinaru, Richard Howitt, Ana Gomes, Kati Piri, Liisa Jaakonsaari, Gilles Pargneaux, Boris Zala, Goffredo Maria Bettini, Elena Valenciano Martínez-Orozco, Silvia Costa, Nicola Caputo, Andi Cristea, Demetris Papadakis e Miroslav Poche, a nome del gruppo S&D, sulla situazione in Iraq e in Siria e l'offensiva dell'ISIS, inclusa la persecuzione delle minoranze (2014/2843(RSP)) (B8-0138/2014).

Votazione: *punto 10.6 del PV del 18.9.2014.*

## **6. Situazione in Libia (proposte di risoluzione presentate)**

Dichiarazione del Vicepresidente della Commissione/Alto rappresentante dell'Unione per gli affari esteri e la politica di sicurezza: Situazione in Libia (2014/2844(RSP))

La discussione si è svolta il 17 settembre 2014 (*punto 16 del PV del 17.9.2014*).

Proposte di risoluzione presentate a norma dell'articolo 123, paragrafo 2, del regolamento, a conclusione della discussione:

- Barbara Lochbihler, Tamás Meszerics, Judith Sargentini, Ernest Urtasun, Bodil Ceballos e Ernest Maragall, a nome del gruppo Verts/ALE, sulla situazione in Libia (2014/2844(RSP)) (B8-0111/2014) ;

- Ana Gomes, Pier Antonio Panzeri, Miroslav Poche, Nicola Caputo, Elena Valenciano Martínez-Orozco, Goffredo Maria Bettini, Tonino Picula e Vincent Peillon, a nome del gruppo S&D, sulla situazione in Libia (2014/2844(RSP)) (B8-0120/2014) ;

- Cristian Dan Preda, Arnaud Danjean, Jacek Saryusz-Wolski, Elmar Brok, Andrej Plenković, David McAllister, Mariya Gabriel, Tokia Saïfi, Philippe Juvin, Davor Ivo Stier, Monica Macovei, Gabrielius Landsbergis e Dubravka Šuica, a nome del gruppo PPE, sulla situazione in Libia (2014/2844(RSP)) (B8-0131/2014) ;

- Charles Tannock, Anna Elżbieta Fotyga, Geoffrey Van Orden e Ruža Tomašić, a nome del gruppo ECR, sulla situazione in Libia (2014/2844(RSP)) (B8-0132/2014);



- Javier Couso Permuy, Neoklis Sylikiotis, Pablo Iglesias, Marina Albiol Guzmán, Paloma López Bermejo, Miloslav Ransdorf, Sabine Lösing, Fabio De Masi, Kostas Chrysogonos, Sofia Sakorafa e Georgios Katrougkalos, a nome del gruppo GUE/NGL, sulla situazione in Libia (2014/2844(RSP)) (B8-0133/2014);

- Marietje Schaake, Jozo Radoš, Marielle de Sarnez, Andrus Ansip, Robert Rochefort, Ramon Tremosa i Balcells, Johannes Cornelis van Baalen, Petras Auštrevičius, Ivan Jakovčić e Louis Michel, a nome del gruppo ALDE, sulla situazione in Libia (2014/2844(RSP)) (B8-0135/2014);

- Fabio Massimo Castaldo, Ignazio Corrao e Valentinas Mazuronis, a nome del gruppo EFDD, sulla situazione in Libia (2014/2844(RSP)) (B8-0136/2014).

Votazione: *punto 10.7 del PV del 18.9.2014.*

## **7. Israele-Palestina dopo il conflitto di Gaza e ruolo dell'UE (proposte di risoluzione presentate)**

Dichiarazione del Vicepresidente della Commissione/Alto rappresentante dell'Unione per gli affari esteri e la politica di sicurezza: Israele-Palestina dopo il conflitto di Gaza e ruolo dell'UE (2014/2845(RSP))

La discussione si è svolta il 17 settembre 2014 (*punto 18 del PV del 17.9.2014*).

Proposte di risoluzione presentate a norma dell'articolo 123, paragrafo 2, del regolamento, a conclusione della discussione:

- Martina Anderson, Neoklis Sylikiotis, Patrick Le Hyaric, Ángela Vallina, Teresa Rodríguez-Rubio, Younous Omarjee, Miguel Viegas, Marisa Matias, Pablo Iglesias, Lola Sánchez Caldentey, Malin Björk, Merja Kyllönen, Marie-Christine Vergiat, João Ferreira, Inês Cristina Zuber, Dimitrios Papadimoulis, Sofia Sakorafa, Lynn Boylan, Matt Carthy, Liadh Ní Riada, Kostadinka Kuneva, Josu Juaristi Abaunz, Javier Couso Permuy, Marina Albiol Guzmán, Paloma López Bermejo, Kostas Chrysogonos, Takis Hadjigeorgiou, Kateřina Konečná, Lidia Senra Rodríguez, Emmanouil Glezos e Eleonora Forenza, a nome del gruppo GUE/NGL, su Israele-Palestina dopo la guerra di Gaza e il ruolo dell'UE (2014/2845(RSP)) (B8-0112/2014);

- Tamás Meszerics, Margrete Auken, Keith Taylor, Bart Staes, Ernest Maragall, Ernest Urtasun, Bodil Ceballos, Judith Sargentini, Barbara Lochbihler e Jordi Sebastià, a nome del gruppo Verts/ALE, su Israele e la Palestina dopo la guerra di Gaza e il ruolo dell'UE (2014/2845(RSP)) (B8-0113/2014);

- Fabio Massimo Castaldo e Ignazio Corrao, a nome del gruppo EFDD, su Israele e la Palestina dopo la guerra di Gaza e il ruolo dell'UE (2014/2845(RSP)) (B8-0116/2014);

- Gianni Pittella, Victor Boștinăru, Knut Fleckenstein, Valentinas Mazuronis, Richard Howitt, Pier Antonio Panzeri, Nicola Caputo, Gilles Pargneaux, Vincent Peillon, Boris Zala e Miltiadis Kyrkos, a nome del gruppo S&D, su Israele e Palestina dopo la guerra di Gaza e il ruolo dell'UE (2014/2845(RSP)) (B8-0117/2014);

- Cristian Dan Preda, Arnaud Danjean, Jacek Saryusz-Wolski, Elmar Brok, Michèle Alliot-Marie, Andrej Plenković, David McAllister, Mariya Gabriel, Philippe Juvin, Davor Ivo Stier e Dubravka Šuica, a nome del gruppo PPE, su Israele e la Palestina dopo la guerra di Gaza e il ruolo dell'UE (2014/2845(RSP)) (B8-0139/2014);

- Charles Tannock, Bas Belder, Ryszard Antoni Legutko, Ryszard Czarnecki, Tomasz Piotr Poręba, Geoffrey Van Orden e Zdzisław Krasnodębski, a nome del gruppo ECR, su Israele e Palestina dopo la guerra di Gaza e il ruolo dell'UE (2014/2845(RSP)) (B8-0140/2014);

- Annemie Neyts-Uyttebroeck, Louis Michel, Marietje Schaake, Javier Nart, Ramon Tremosa i Balcells, Marielle de Sarnez e Gérard Deprez, a nome del gruppo ALDE, su Israele e la Palestina dopo la guerra di Gaza e il ruolo dell'UE (2014/2845(RSP)) (B8-0141/2014).

Votazione: *punto 10.8 del PV del 18.9.2014.*

## **8. Relazione annuale dell'UE sui diritti umani e la democrazia nel mondo (discussione)**

Dichiarazione del Vicepresidente della Commissione/Alto rappresentante dell'Unione per gli affari esteri e la politica di sicurezza: Relazione annuale dell'UE sui diritti umani e la democrazia nel mondo (2014/2830(RSP))

Neven Mimica (membro della Commissione) rende la dichiarazione a nome della Vicepresidente della Commissione e Alto Rappresentante dell'Unione per gli affari esteri e la politica di sicurezza.

Intervengono Andrzej Grzyb, a nome del gruppo PPE, Elena Valenciano Martínez-Orozco, a nome del gruppo S&D, Karol Karski, a nome del gruppo ECR, Charles Goerens, a nome del gruppo ALDE, Marie-Christine Vergiat, a nome del gruppo GUE/NGL, Barbara Lochbihler, a nome del gruppo Verts/ALE, Bill Etheridge, a nome del gruppo EFDD, che risponde altresì a una domanda "cartellino blu" di Molly Scott Cato, Jean-Luc Schaffhauser, non iscritto, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Pier Antonio Panzeri, Branislav Škripek, Marietje Schaake, Peter Lundgren, Konstantinos Papadakis, Kinga Gál, Josef Weidenholzer, Ryszard Czarnecki, António Marinho e Pinto, Javier Couso Permuy, Mara Bizzotto, Gabrielius Landsbergis, che risponde altresì a una domanda "cartellino blu" di Paul Rübiger, Francisco Assis, Beatrix von Storch, Martina Anderson, Mariya Gabriel, Richard Howitt, Bas Belder e Ramón Jáuregui Atondo.

Intervengono con la procedura "catch the eye" Andrej Plenković, Renato Soru, che risponde altresì a una domanda "cartellino blu" di Giulia Moi, Ivan Jakovčić, James Carver, Eduard Kukan, Liisa Jaakonsaari, Pablo Echenique e Soraya Post.

Interviene Neven Mimica.

La discussione è chiusa.

PRESIDENZA: Corina CREȚU

*Vicepresidente*

## **9. Discussione su casi di violazione dei diritti umani, della democrazia e dello Stato di diritto (discussione)**

*(Per i titoli e gli autori delle proposte di risoluzione, vedi punto 3 del PV del 16.9.2014)*

### **9.1. Persecuzione dei difensori dei diritti umani in Azerbaigian**

Proposte di risoluzione B8-0090/2014, B8-0091/2014, B8-0093/2014, B8-0095/2014, B8-0096/2014 et B8-0098/2014 (2014/2832(RSP))

Interviene Ivo Vajgl sullo svolgimento della discussione.

Arne Gericke, Alexander Graf Lambsdorff, Josef Weidenholzer, Jaromír Štětina, Marie-Christine Vergiat, Ignazio Corrao e Molly Scott Cato illustrano le proposte di risoluzione.

Intervengono Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, a nome del gruppo PPE, Kati Piri, a nome del gruppo S&D, Ryszard Czarnecki, a nome del gruppo ECR, Kateřina Konečná, a nome del gruppo GUE/NGL, e Ana Gomes.

Interviene con la procedura "catch the eye" Ivo Vajgl.

Interviene Neven Mimica (membro della Commissione).

La discussione è chiusa.

Votazione: *punto 10.1 del PV del 18.9.2014.*

## **9.2. Burundi, in particolare il caso di Pierre Claver Mbonimpa**

Proposte di risoluzione B8-0086/2014, B8-0087/2014, B8-0088/2014, B8-0089/2014, B8-0092/2014, B8-0094/2014 et B8-0106/2014 (2014/2833(RSP))

Ignazio Corrao, Louis Michel, Josef Weidenholzer, Maurice Ponga, Marie-Christine Vergiat e Judith Sargentini illustrano le proposte di risoluzione.

Intervengono Bogdan Brunon Wenta, a nome del gruppo PPE, Kashetu Kyenge, a nome del gruppo S&D, Francesc Gambús, Goffredo Maria Bettini e Marc Tarabella.

Intervengono con la procedura "catch the eye" Seán Kelly, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg e Gianluca Buonanno (la Presidente dichiara inappropriato il vocabolario utilizzato da quest'ultimo e lo invita a presentare delle scuse).

Interviene Neven Mimica (membro della Commissione).

La discussione è chiusa.

Votazione: *punto 10.2 del PV del 18.9.2014.*

## **9.3. Violazioni dei diritti umani in Bangladesh**

Proposte di risoluzione B8-0097/2014, B8-0100/2014, B8-0101/2014, B8-0103/2014, B8-0104/2014 et B8-0105/2014 (2014/2834(RSP))

Charles Tannock, Juan Carlos Girauta Vidal, Josef Weidenholzer, Ivo Belet, Paloma López Bermejo e Jean Lambert illustrano le proposte di risoluzione.

Intervengono Seán Kelly, a nome del gruppo PPE, Liisa Jaakonsaari, a nome del gruppo S&D, Jana Žitňanská, a nome del gruppo ECR, Ignazio Corrao, a nome del gruppo EFDD, Lampros Fountoulis, Cristian Dan Preda, Richard Howitt e Franz Obermayr.

Interviene con la procedura "catch the eye" Marc Tarabella.

Interviene Neven Mimica (membro della Commissione).

La discussione è chiusa.

Votazione: *punto 10.3 del PV del 18.9.2014.*

*(La seduta è sospesa per pochi istanti in attesa del turno di votazioni).*

PRESIDENZA: Adina-Ioana VĂLEAN

## 10. Turno di votazioni

I risultati dettagliati delle votazioni (emendamenti, votazioni distinte, votazioni per parti separate, ecc.) figurano nell'allegato "Risultati delle votazioni", unito al processo verbale.

I risultati delle votazioni per appello nominale, allegati al processo verbale, sono disponibili solamente in versione elettronica e possono essere consultati sul sito Europarl.

### 10.1. Persecuzione dei difensori dei diritti umani in Azerbaigian (votazione)

Proposte di risoluzione B8-0090/2014, B8-0091/2014, B8-0093/2014, B8-0095/2014, B8-0096/2014, B8-0098/2014 e B8-0099/2014

*(Richiesta la maggioranza semplice)*

*(Risultati della votazione: allegato "Risultati delle votazioni", punto 1)*

PROPOSTA DI RISOLUZIONE COMUNE RC-B8-0090/2014

(in sostituzione delle B8-0090/2014, B8-0091/2014, B8-0093/2014, B8-0095/2014, B8-0096/2014 e B8-0099/2014):

presentata da

Cristian Dan Preda, Elmar Brok, Davor Ivo Stier, Bogdan Brunon Wenta, Giovanni La Via, Tunne Kelam, Monica Macovei, Petri Sarvamaa, Eduard Kukan, Jeroen Lenaers, Csaba Sógor, Jarosław Wałęsa, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, Agnieszka Kozłowska-Rajewicz, Jaromír Štětina, Dubravka Šuica, Pavel Svoboda, László Tőkés e Andrej Plenković, a nome del gruppo PPE;

Josef Weidenholzer, Elena Valenciano Martínez-Orozco, Liisa Jaakonsaari, Kati Piri, Richard Howitt, Pier Antonio Panzeri, Ana Gomes, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Goffredo Maria Bettini e Luigi Morgano, a nome del gruppo S&D;

Charles Tannock, a nome del gruppo ECR;

Alexander Graf Lambsdorff, Louis Michel, Jozo Radoš, Marielle de Sarnez, Marietje Schaake, Pavel Telička, Martina Dlabajová, Juan Carlos Girauta Vidal, Johannes Cornelis van Baalen, Ramon Tremosa i Balcells, Petr Ježek e Ilhan Kyuchyuk, a nome del gruppo ALDE;

Marie-Christine Vergiat, a nome del gruppo GUE/NGL;

Ulrike Lunacek, Tamás Meszerics, Molly Scott Cato, Michèle Rivasi, Barbara Lochbihler e Ernest Maragall, a nome del gruppo Verts/ALE;

Fabio Massimo Castaldo e Ignazio Corrao.

Approvazione (P8\_TA(2014)0022)

(La proposta di risoluzione B8-0098/2014 decade)

Mario Borghezio.

## **10.2. Burundi, in particolare il caso di Pierre Claver Mbonimpa (votazione)**

Proposte di risoluzione B8-0086/2014, B8-0087/2014, B8-0088/2014, B8-0089/2014, B8-0092/2014, B8-0094/2014 e B8-0106/2014

*(Richiesta la maggioranza semplice)*

*(Risultati della votazione: allegato Risultati delle votazioni," punto 2)*

PROPOSTA DI RISOLUZIONE COMUNE RC-B8-0086/2014/rev.1

(in sostituzione delle B8-0086/2014, B8-0087/2014, B8-0088/2014, B8-0089/2014, B8-0092/2014, B8-0094/2014 e B8-0106/2014):

presentata da

Cristian Dan Preda, Davor Ivo Stier, Maurice Ponga, Bogdan Brunon Wenta, Tunne Kelam, Philippe Juvin, Giovanni La Via, Mariya Gabriel, Jeroen Lenaers, Monica Macovei, Petri Sarvamaa, Seán Kelly, Jaromír Štětina, Pavel Svoboda, Dubravka Šuica, Francesc Gambús e Andrej Plenković, a nome del gruppo PPE;

Josef Weidenholzer, Norbert Neuser, Maria Arena, Kashetu Kyenge, Linda McAvan, Elena Valenciano Martínez-Orozco, Kati Piri, Liisa Jaakonsaari, Andi Cristea, Marc Tarabella, Hugues Bayet, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Silvia Costa, Luigi Morgano e Goffredo Maria Bettini, a nome del gruppo S&D;

Charles Tannock, Mark Demesmaeker e Jan Zahradil, a nome del gruppo ECR;

Louis Michel, Marielle de Sarnez, Marietje Schaake, Pavel Telička, Gérard Deprez, Johannes Cornelis van Baalen, Ramon Tremosa i Balcells, Juan Carlos Girauta Vidal, Alexander Graf Lambsdorff, Izaskun Bilbao Barandica, Fredrick Federley, Jozo Radoš e Javier Nart, a nome del gruppo ALDE;

Marie-Christine Vergiat, a nome del gruppo GUE/NGL;

Judith Sargentini, Bart Staes, Michèle Rivasi, Barbara Lochbihler e Heidi Hautala, a nome del gruppo Verts/ALE;

Fabio Massimo Castaldo e Ignazio Corrao, a nome del gruppo EFDD.

Approvazione (*P8\_TA(2014)0023*)

## **10.3. Violazioni dei diritti umani in Bangladesh (votazione)**

Proposte di risoluzione B8-0097/2014, B8-0100/2014, B8-0101/2014, B8-0103/2014, B8-0104/2014 e B8-0105/2014

*(Richiesta la maggioranza semplice)*

*(Risultati della votazione: allegato Risultati delle votazioni," punto 3)*

PROPOSTA DI RISOLUZIONE COMUNE RC-B8-0097/2014/rev.1

(in sostituzione delle B8-0097/2014, B8-0100/2014, B8-0101/2014, B8-0103/2014, B8-0104/2014 e B8-0105/2014):

presentata da

Cristian Dan Preda, Elmar Brok, Davor Ivo Stier, Bogdan Brunon Wentz, Tunne Kelam, Philippe Juvin, Giovanni La Via, Mariya Gabriel, Jeroen Lenaers, Monica Macovei, Seán Kelly, Petri Sarvamaa, Eduard Kukan, Jarosław Wałęsa, Ivo Belet, Dubravka Šuica, Pavel Svoboda e Andrej Plenković, a nome del gruppo PPE;

Josef Weidenholzer, Liisa Jaakonsaari, Richard Howitt, Goffredo Maria Bettini, Claude Moraes, Marc Tarabella, Hugues Bayet, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg e Luigi Morgano, a nome del gruppo S&D;

Charles Tannock, Mark Demesmaeker, Jana Žitňanská e Nirj Deva, a nome del gruppo ECR;

Juan Carlos Girauta Vidal, Louis Michel, Marielle de Sarnez, Jozo Radoš, Marietje Schaake, Johannes Cornelis van Baalen, Cecilia Wikström, Ramon Tremosa i Balcells, Alexander Graf Lambsdorff, Izaskun Bilbao Barandica e Javier Nart, a nome del gruppo ALDE;

Marie-Christine Vergiat, a nome del gruppo GUE/NGL;

Jean Lambert e Barbara Lochbihler, a nome del gruppo Verts/ALE;

Fabio Massimo Castaldo e Ignazio Corrao.

Approvazione (P8\_TA(2014)0024)

#### **10.4. Situazione in Ucraina e stato delle relazioni UE-Russia (votazione)**

Proposte di risoluzione B8-0118/2014, B8-0122/2014, B8-0123/2014, B8-0125/2014, B8-0127/2014, B8-0128/2014 e B8-0129/2014

*(Richiesta la maggioranza semplice)*

*(Risultati della votazione: allegato Risultati delle votazioni," punto 4)*

PROPOSTA DI RISOLUZIONE COMUNE RC-B8-0118/2014/rev.1

(in sostituzione delle B8-0118/2014, B8-0122/2014, B8-0123/2014, B8-0127/2014 e B8-0128/2014):

presentata da

Cristian Dan Preda, Elmar Brok, Jacek Saryusz-Wolski, Arnaud Danjean, Othmar Karas, Andrej Plenković, Sandra Kalniete, Ivo Belet, Jerzy Buzek, David McAllister, Michael Gahler, Lars Adaktusson, Lorenzo Cesa, Anna Maria Corazza Bildt, Andrzej Grzyb, Tunne Kelam, Andrey Kovatchev, Agnieszka Kozłowska-Rajewicz, Eduard Kukan, Gabrielius Landsbergis, Elżbieta

Katarzyna Łukacijewska, Monica Macovei, Gabriel Mato, György Schöpflin, Davor Ivo Stier, Dubravka Šuica, Jarosław Wałęsa, Bogdan Andrzej Zdrojewski, Valdis Dombrovskis e Ivana Maletić, a nome del gruppo PPE;

Knut Fleckenstein, Victor Boștinaru, Richard Howitt, Ana Gomes, Pier Antonio Panzeri, Ioan Mircea Pașcu, Tonino Picula, Boris Zala, Kati Piri, Marju Lauristin, Liisa Jaakonsaari, Goffredo Maria Bettini, Nicola Caputo, Arne Lietz, Francisco Assis, Miroslav Poche, Vilija Blinkevičiūtė, Andi Cristea, Marc Tarabella, Afzal Khan e Jo Leinen, a nome del gruppo S&D;

Charles Tannock, Ryszard Antoni Legutko, Anna Elżbieta Fotyga, Ryszard Czarnecki, Tomasz Piotr Poręba, Geoffrey Van Orden, Roberts Zīle, Ruža Tomašić, Dawid Bohdan Jackiewicz, Jadwiga Wiśniewska, Zbigniew Kuźmiuk, Beata Gosiewska, Janusz Wojciechowski e Zdzisław Krasnodębski, a nome del gruppo ECR;

Johannes Cornelis van Baalen, Petras Auštrevičius, Antanas Guoga, Kaja Kallas, Andrus Ansip, Pavel Telička, Juan Carlos Girauta Vidal, Ramon Tremosa i Balcells, Nathalie Griesbeck, Marielle de Sarnez, Marietje Schaake, Ivan Jakovčić, Gérard Deprez, Fredrick Federley, Louis Michel e Martina Dlabajová, a nome del gruppo ALDE;

Rebecca Harms, a nome del gruppo Verts/ALE;

Valentinas Mazuronis e Iveta Grigule.

Approvazione (P8\_TA(2014)0025)

(Le proposte di risoluzione B8-0125/2014 e B8-0129/2014 decadono)

*Interventi*

Petras Auštrevičius per proporre un emendamento orale all'emendamento 4, che è stato accolto, e Knut Fleckenstein per proporre un emendamento orale all'emendamento 10, che è stato accolto.

### **10.5. Reazione dell'UE all'epidemia del virus Ebola (votazione)**

Proposte di risoluzione B8-0107/2014, B8-0108/2014, B8-0114/2014, B8-0115/2014, B8-0119/2014, B8-0124/2014 e B8-0126/2014

*(Richiesta la maggioranza semplice)*

*(Risultati della votazione: allegato Risultati delle votazioni," punto 5)*

PROPOSTA DI RISOLUZIONE COMUNE RC-B8-0107/2014

(in sostituzione delle B8-0107/2014, B8-0108/2014, B8-0114/2014, B8-0119/2014 e B8-0126/2014):

presentata da

Davor Ivo Stier, Peter Liese, Giovanni La Via, Bogdan Brunon Went, Gabrielius Landsbergis, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Françoise Grossetête, Annie Schreijer-Pierik, Philippe Juvin, Cristian Dan Preda, Mariya Gabriel, Francesc Gambús, Elisabetta Gardini e Ivana Maletić, a nome del gruppo PPE;

Knut Fleckenstein, Kathleen Van Brempt, Norbert Neuser, Matthias Groote, Enrique Guerrero Salom, Linda McAvan, Maria Arena, Marlene Mizzi, Tonino Picula, Nicola Caputo, Christel Schaldemose, Gilles Pargneaux, Kshetu Kyenge, Liisa Jaakonsaari, Glenis Willmott, Andi Cristea e Vilija Blinkevičiūtė, a nome del gruppo S&D;

Nirj Deva e Jan Zahradil, a nome del gruppo ECR;

Charles Goerens, Gérard Deprez, Maite Pagazaurtundúa Ruiz, Louis Michel, Marietje Schaake, Javier Nart, Dita Charanzová, Catherine Bearder, Robert Rochefort, Frédérique Ries, Marielle de Sarnez, José Inácio Faria, Nathalie Griesbeck, Ramon Tremosa i Balcells, Juan Carlos Girauta Vidal, Martina Dlabajová, Petr Ježek, Fredrick Federley, Andrus Ansip, Gerben-Jan Gerbrandy, Ivan Jakovčić, Kathleen Van Brempt e Johannes Cornelis van Baalen, a nome del gruppo ALDE;

Michèle Rivasi, Maria Heubuch, Keith Taylor, Bart Staes, Judith Sargentini, Jean Lambert e Claude Turmes, a nome del gruppo Verts/ALE;

Fabio Massimo Castaldo e Ignazio Corrao.

Approvazione (P8\_TA(2014)0026)

(Le proposte di risoluzione B8-0115/2014 e B8-0124/2014 decadono)

*Intervento*

Beatrix von Storch.

## **10.6. Situazione in Iraq e in Siria e offensiva dell'IS inclusa la persecuzione delle minoranze (votazione)**

Proposte di risoluzione B8-0109/2014, B8-0110/2014, B8-0121/2014, B8-0130/2014, B8-0134/2014, B8-0137/2014 e B8-0138/2014

*(Richiesta la maggioranza semplice)*

*(Risultati della votazione: allegato "Risultati delle votazioni", punto 6)*

PROPOSTA DI RISOLUZIONE COMUNE RC-B8-0109/2014/rev.2

(in sostituzione delle B8-0109/2014, B8-0110/2014, B8-0121/2014, B8-0134/2014 e B8-0138/2014):

presentata da

Cristian Dan Preda, Arnaud Danjean, Jacek Saryusz-Wolski, Elmar Brok, Mariya Gabriel, Andrej Plenković, Francisco José Millán Mon, David McAllister, Michèle Alliot-Marie, Tunne Kelam, László Tőkés, Esther de Lange, Lars Adaktusson, Monica Macovei, Dubravka Šuica, Jarosław Wałęsa, György Hölvényi, Davor Ivo Stier, Emil Radev, Philippe Juvin, Gabrielius Landsbergis, Francesc Gambús, Marijana Petir, Monika Hohlmeier, Ivana Maletić e Anna Záborská, a nome del gruppo PPE;

Victor Boștinăru, Richard Howitt, Ana Gomes, Kati Piri, Liisa Jaakonsaari, Gilles Pargneaux, Boris Zala, Goffredo Maria Bettini, Elena Valenciano Martínez-Orozco, Nicola Caputo, Andi Cristea,



Demetris Papadakis, Tonino Picula, Vincent Peillon e Afzal Khan, a nome del gruppo S&D;

Charles Tannock, Jana Žitňanská, Ruža Tomašić, Anna Elżbieta Fotyga, Tomasz Piotr Poręba, Ryszard Antoni Legutko e Ryszard Czarnecki, a nome del gruppo ECR;

Javier Nart, Robert Rochefort, Andrus Ansip, Marielle de Sarnez, Juan Carlos Girauta Vidal, Frédérique Ries, Ramon Tremosa i Balcells, Petr Ježek, Gérard Deprez, Petras Auštrevičius, Johannes Cornelis van Baalen, Ivan Jakovčić, Fredrick Federley, Marietje Schaake e Louis Michel, a nome del gruppo ALDE;

Barbara Lochbihler, a nome del gruppo Verts/ALE;

Fabio Massimo Castaldo e Ignazio Corrao.

Approvazione (P8\_TA(2014)0027)

(Le proposte di risoluzione B8-0130/2014 e B8-0137/2014 decadono)

### **10.7. Situazione in Libia (votazione)**

Proposte di risoluzione B8-0111/2014, B8-0120/2014, B8-0131/2014, B8-0132/2014, B8-0133/2014, B8-0135/2014 e B8-0136/2014

*(Richiesta la maggioranza semplice)*

*(Risultati della votazione: allegato "Risultati delle votazioni," punto 7)*

PROPOSTA DI RISOLUZIONE COMUNE RC-B8-0111/2014

(in sostituzione delle B8-0111/2014, B8-0120/2014, B8-0131/2014, B8-0132/2014 e B8-0135/2014):

presentata da

Cristian Dan Preda, Arnaud Danjean, Jacek Saryusz-Wolski, Elmar Brok, Andrej Plenković, David McAllister, Mariya Gabriel, Francisco José Millán Mon, Philippe Juvin, Davor Ivo Stier, Monica Macovei, Gabrielius Landsbergis, Dubravka Šuica e Ivana Maletić, a nome del gruppo PPE;

Ana Gomes, a nome del gruppo S&D;

Charles Tannock, Anna Elżbieta Fotyga e Valdemar Tomaševski, a nome del gruppo ECR;

Marietje Schaake, Jozo Radoš, Marielle de Sarnez, Andrus Ansip, Robert Rochefort, Ramon Tremosa i Balcells, Ivan Jakovčić, Johannes Cornelis van Baalen, Petras Auštrevičius e Louis Michel, a nome del gruppo ALDE;

Barbara Lochbihler, a nome del gruppo Verts/ALE;

Fabio Massimo Castaldo e Ignazio Corrao.

Approvazione (P8\_TA(2014)0028)

(Le proposte di risoluzione B8-0133/2014 e B8-0136/2014 decadono)

## **10.8. Israele-Palestina dopo il conflitto di Gaza e ruolo dell'UE (votazione)**

Proposte di risoluzione B8-0112/2014, B8-0113/2014, B8-0116/2014, B8-0117/2014, B8-0139/2014, B8-0140/2014 e B8-0141/2014

*(Richiesta la maggioranza semplice)*

*(Risultati della votazione: allegato "Risultati delle votazioni", punto 8)*

PROPOSTA DI RISOLUZIONE B8-0112/2014

Reiezione

PROPOSTA DI RISOLUZIONE B8-0113/2014

Reiezione

PROPOSTA DI RISOLUZIONE B8-0116/2014

Reiezione

PROPOSTA DI RISOLUZIONE COMUNE RC-B8-0117/2014

(in sostituzione delle B8-0117/2014, B8-0139/2014, B8-0140/2014 e B8-0141/2014):

presentata da

Cristian Dan Preda, Arnaud Danjean, Jacek Saryusz-Wolski, Elmar Brok, Michèle Alliot-Marie, Andrej Plenković, David McAllister, Philippe Juvin, Mariya Gabriel, Davor Ivo Stier e Dubravka Šuica, a nome del gruppo PPE;

Gianni Pittella, Victor Boștinăru, Knut Fleckenstein, Elena Valenciano Martínez-Orozco, Richard Howitt, Pier Antonio Panzeri, Nicola Caputo, Gilles Pargneaux, Vincent Peillon, Boris Zala, Miltiadis Kyrkos, Arne Lietz e Afzal Khan, a nome del gruppo S&D;

Charles Tannock, Anna Elżbieta Fotyga, Ryszard Antoni Legutko, Tomasz Piotr Poręba e Ryszard Czarnecki, a nome del gruppo ECR;

Annemie Neyts-Uyttebroeck, Louis Michel, Marietje Schaake, Javier Nart, Gérard Deprez, Marielle de Sarnez e Ramon Tremosa i Balcells, a nome del gruppo ALDE;

Fabio Massimo Castaldo e Ignazio Corrao.

Approvazione (*P8\_TA(2014)0029*)

*Interventi*

Alexander Graf Lambsdorff, Knut Fleckenstein e Pervenche Berès sullo svolgimento della votazione.

## **10.9. Regolamento delegato - prodotti originari di alcuni Stati (ACP)**

(votazione)

Proposta di risoluzione presentata a norma dell'articolo 105, paragrafo 4, del regolamento, dai deputati Helmut Scholz, Marie-Christine Vergiat, Dimitrios Papadimoulis e Sofia Sakorafa, a nome del gruppo GUE/NGL, e Ska Keller, a nome del gruppo Verts/ALE: sul regolamento delegato (UE) n. .../... della Commissione, del 25 luglio 2014, che modifica l'allegato I del regolamento (CE) n. 1528/2007 del Consiglio recante applicazione dei regimi per prodotti originari di alcuni Stati appartenenti al gruppo degli Stati dell'Africa, dei Caraibi e del Pacifico (ACP) previsti in accordi che istituiscono, o portano a istituire, accordi di partenariato economico, quale modificato dal regolamento (UE) n. 527/2013 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 21 maggio 2013, per quanto riguarda l'esclusione di alcuni paesi dall'elenco delle regioni o degli Stati che hanno concluso negoziati (2014/2781(DEA)) (B8-0081/2014)

*(Richiesta la maggioranza qualificata)*

*(Risultati della votazione: allegato "Risultati delle votazioni," punto 9)*

### PROPOSTA DI RISOLUZIONE

Reiezione

## **11. Approvazione del processo verbale della seduta precedente**

Il processo verbale della seduta precedente è approvato.

## **12. Dichiarazioni di voto**

*Dichiarazioni di voto scritte:*

Le dichiarazioni di voto scritte, a norma dell'articolo 183 del regolamento, figurano nel resoconto integrale delle discussioni della presente seduta.

*Dichiarazioni di voto orali:*

### **Situazione in Ucraina e stato delle relazioni UE-Russia – (2014/2841(RSP)) – RC-B8-0118/2014**

Michela Giuffrida, Elisabetta Gardini, Tatjana Ždanoka e Sirpa Pietikäinen

## **Reazione dell'UE all'epidemia del virus Ebola – (2014/2842(RSP)) – RC-B8-0107/2014**

Anna Záborská e Sirpa Pietikäinen

## **Situazione in Iraq e in Siria e offensiva dell'IS inclusa la persecuzione delle minoranze – (2014/2843(RSP)) – RC-B8-0109/2014**

Marie-Christine Arnautu, Diane Dodds, Marijana Petir, Csaba Sógor e Anna Záborská

## **Situazione in Libia – (2014/2844(RSP)) – RC-B8-0111/2014**

Jean-Luc Schaffhauser

## **Israele-Palestina dopo il conflitto di Gaza e ruolo dell'UE – (2014/2845(RSP)) – RC-B8-0117/2014**

Matt Carthy, Diane Dodds e Ernest Urtasun.

### **13. Correzioni e intenzioni di voto**

Le correzioni e le intenzioni di voto sono riprese nel sito Europarl, "Plenaria", "Votazioni", "Risultati dei voti" (Risultati delle votazioni per appello nominale) e nella versione stampata dell'allegato "Risultato delle votazioni per appello nominale".

La versione elettronica Europarl è aggiornata regolarmente per un periodo massimo di due settimane a partire dal giorno della votazione.

Dopo tale termine, l'elenco delle correzioni e delle intenzioni di voto sarà chiuso per procedere alla sua traduzione e pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale*.

### **14. Posizione del Consiglio in 1ª lettura**

Il Presidente comunica, a norma dell'articolo 64, paragrafo 1, del regolamento, di aver ricevuto dal Consiglio la seguente posizione, i motivi che hanno indotto il Consiglio ad adottarla nonché la posizione della Commissione:

- Posizione del Consiglio in prima lettura in vista dell'adozione della direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio che modifica la direttiva 2001/18/CE per quanto concerne la possibilità per gli Stati membri di limitare o vietare la coltivazione di organismi geneticamente modificati (OGM) sul loro territorio (10972/3/2014 - C8-0145/2014 - 2010/0208(COD))

deferimento merito: ENVI

Il termine di tre mesi di cui dispone il Parlamento per pronunciarsi decorre quindi da domani, 19 settembre 2014.

### **15. Decisioni relative ad alcuni documenti**

#### **Modifiche dei deferimenti in commissione**

commissione EMPL

- Società a responsabilità limitata con un unico socio (COM(2014)0212 - C7-0145/2014 - 2014/0120(COD))

deferimento merito: JURI

parere: EMPL, ITRE, ECON, IMCO.

## 16. Presentazione di documenti

Sono stati presentati i seguenti documenti:

### 1) dal Consiglio e dalla Commissione

- Proposta di decisione del Parlamento europeo e del Consiglio relativa alla mobilitazione del Fondo europeo di adeguamento alla globalizzazione in conformità al punto 13 dell'accordo interistituzionale del 2 dicembre 2013 tra il Parlamento europeo, il Consiglio e la Commissione sulla disciplina di bilancio, sulla cooperazione in materia di bilancio e sulla sana gestione finanziaria (domanda EGF/2014/006 FR/PSA) (COM(2014)0560 - C8-0141/2014 - 2014/2076 (BUD))

deferimento	merito :	BUDG
	parere :	EMPL, REGI

- Progetto di bilancio rettificativo n. 2 al bilancio generale 2014: posizione del Consiglio del 14 luglio 2014 (12300/2014 - C8-0160/2014 - 2014/2035(BUD))

deferimento	merito :	BUDG
-------------	----------	------

### 2) dai deputati

#### 2.1) proposta di risoluzione (articolo 133 del regolamento)

- Gerolf Annemans, Marine Le Pen, Matteo Salvini, Harald Vilimsky e Marcel de Graaff. Proposta di risoluzione sulla mancanza di trasparenza nei negoziati relativi al partenariato transatlantico su commercio e investimenti (TTIP) (B8-0078/2014)

deferimento	merito :	INTA
-------------	----------	------

- Aldo Patriciello. Proposta di risoluzione sull'utilizzo delle "reazioni materiali a deformazione spazio-temporale (DST)" per lo sviluppo di tecnologie pulite e lo smaltimento di sostanze radioattive (B8-0079/2014)

deferimento	merito :	ITRE
-------------	----------	------

- Udo Voigt. Proposta di risoluzione sulla protezione dei diritti fondamentali e dei diritti umani in Grecia (B8-0080/2014)

deferimento	merito :	LIBE
-------------	----------	------

- Mara Bizzotto. Proposta di risoluzione sul maltempo nel Nord Italia e i rischi per l'apicoltura (B8-0083/2014)

deferimento	merito :	AGRI
-------------	----------	------

- Mara Bizzotto. Proposta di risoluzione sul maltempo e la crisi del settore turistico in Veneto (B8-0084/2014)

deferimento	merito :	TRAN
-------------	----------	------

- Mara Bizzotto. Proposta di risoluzione sulla crisi del settore agroalimentare italiano e veneto dopo l'embargo russo e la richiesta di fondi comunitari straordinari e di un piano europeo di sostegno (B8-0085/2014)

deferimento	merito :	AGRI
-------------	----------	------

#### 2.2) proposta di modifica del regolamento (articolo 227 del regolamento)

- Kazimierz Michał Ujazdowski. Proposta di modifica del regolamento del Parlamento europeo: modifica dell'articolo 117 (Elezione del Presidente della Commissione) e dell'allegato XVI (Orientamenti per l'approvazione della Commissione) (B8-0082/2014)

deferimento

merito :

AFCO

## **17. Trasmissione dei testi approvati nel corso della presente seduta**

A norma dell'articolo 192, paragrafo 2, del regolamento, il processo verbale della presente seduta sarà sottoposto all'approvazione del Parlamento all'inizio della prossima seduta.

Con l'accordo del Parlamento, i testi approvati saranno trasmessi sin d'ora ai loro destinatari.

## **18. Calendario delle prossime sedute**

Le prossime sedute si terranno dal 20 al 23 ottobre 2014.

## **19. Interruzione della sessione**

La sessione del Parlamento europeo è interrotta.

La seduta è tolta alle 12.50.

Klaus Welle  
*Segretario generale*

Martin Schulz  
*Presidente*

## ELENCO DEI PRESENTI

18.9.2014

### Presenti

Adinolfi, Affronte, Agea, Agnew, Aguilera García, Aiuto, Aker, Albiol Guzmán, Albrecht, Ali, Aliot, Alliot-Marie, Anderson Lucy, Anderson Martina, Andrieu, Androulakis, Annemans, Ansip, Arena, Arias Cañete, Arimont, Arnautu, Arnott, Arthuis, Ashworth, Assis, Atkinson, Auken, Auštrevičius, Ayala Sender, Ayuso, van Baalen, Bach, Balczó, Balz, Bay, Bayet, Bearder, Becerra Basterrechea, Becker, Beghin, Belder, Belet, Bendtsen, Benifei, Berès, Bergeron, Bettini, Bilbao Barandica, Bilde, Bizzotto, Björk, Blanco López, Blinkevičiūtė, Bocskor, Böge, Bogovič, Bonafè, Boni, Borghezio, Borrelli, Borzan, Boștinaru, Boutonnet, Bové, Boylan, Brannen, Bresso, Briano, Briois, Buchner, Buda, Bullmann, Buonanno, Buzek, Cadec, van de Camp, Caputo, Carthy, Carver, Casa, Caspary, Castaldo, del Castillo Vera, Cavada, Charanzová, Chauprade, Childers, Chinnici, Christensen, Chrysogonos, Cicu, Cirio, Clune, Coelho, Cofferati, Collin-Langen, Collins, Comi, Comodini Cachia, Corbett, Corrao, Costa, Couso Permuy, Cozzolino, Cramer, Crețu, Cristea, Crowley, Csáky, Czarnecki, van Dalen, Dalli, D'Amato, Dance, Dăncilă, Danjean, Danti, Dati, De Backer, De Castro, Delahaye, Deli, Delli, Delvaux, De Masi, De Monte, Denanot, Deprez, de Sarnez, Deß, Deva, Díaz de Mera García Consuegra, Dlabajová, Dodds Anneliese, Dodds Diane, Dohrmann, Dombrovskis, Dorfmann, D'Ornano, Drăghici, Durand, Echenique, Eck, Eickhout, Engel, Epitideios, Erdős, Eriksson, Ernst, Ertug, Estaràs Ferragut, Etheridge, Evi, Fajon, Faria, Federley, Ferber, Fernandes, Fernández, Ferrand, Ferrara, Ferreira Elisa, Ferreira João, Fisas Ayxelà, Fleckenstein, Florenz, Fontana, Ford, Forenza, Foster, Fotyga, Fountoulis, Fox, Freund, Frunzulică, Gabriel, Gahler, Gál, Gáll-Pelcz, Gambús, García Pérez, Gardini, Gasbarra, Geier, Gentile, Gerbrandy, Gericke, Geringer de Oedenberg, Giegold, Gierek, Gieseke, Gill Nathan, Gill Neena, Girauta Vidal, Girling, Giuffrida, Glezos, Goddyn, Goerens, Gollnisch, Gomes, González Peñas, González Pons, Gosiewska, Goulard, de Graaff, Grammatikakis, de Grandes Pascual, Gräßle, Griesbeck, Griffin, Grigule, Gróbarczyk, Groote, Grossetête, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Guteland, Gutiérrez Prieto, Gyürk, Hadjigeorgiou, Halla-aho, Hannan, Harkin, Häusling, Hautala, Hayes, Hazekamp, Hellvig, Helmer, Herranz García, Hetman, Hoffmann, Hohlmeier, Hökmark, Hölvényi, Honeyball, Hookem, Hortefeux, Howitt, Hübner, Huitema, Hyusmenova, Iglesias, in 't Veld, Iotova, Ivan, Iwaszkiewicz, Jaakonsaari, Jäätteenmäki, Jackiewicz, Jadot, Jahr, Jakovčić, Jalkh, Jansen, Jáuregui Atondo, Jávora, Jazłowiecka, Ježek, Jiménez-Becerril Barrio, Joly, de Jong, Jongerius, Joulaud, Jurek, Juvin, Kadenbach, Kaili, Kalinowski, Kallas, Kalniete, Kamall, Kammerevert, Kappel, Karas, Kari, Kariņš, Karlsson, Karski, Katrougkalos, Kefalogiannis, Kelam, Keller Ska, Kelly, Khan, Kirton-Darling, Koch, Kofod, Kölmel, Konečná, Korwin-Mikke, Kósa, Köstinger, Kovács, Kovatchev, Kozłowska-Rajewicz, Krasnodębski, Krehl, Kudrycka, Kuhn, Kukan, Kuneva, Kuźmiuk, Kyenge, Kyllönen, Kyrkos, Kyrtos, Kyuchyuk, Lamassoure, Lambert, Lamberts, Lambsdorff, Landsbergis, Lange, de Lange, Langen, Lauristin, La Via, Lavrilleux, Lebreton, Le Grip, Legutko, Le Hyaric, Leichtfried, Leinen, Lenaers, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Lewandowski, Lewer, Liberadzki, Liese, Lietz, Lins, Lochbihler, Loiseau, Lope Fontagné, López, López Bermejo, López Aguilar, López-Istúriz White, Lösing, Lövin, Lucke, Ludvigsson, Łukacijewska, Lunacek, Lundgren, Łybacka, McAllister, McAvan, McClarkin, McGuinness, Mach, McIntyre, Maeijer, Maletić, Malinov, Maltese, Mamikins, Mănescu, Maňka, Mann, Manscour,

Maragall, Marias, Marinescu, Marinho e Pinto, Martin David, Martin Dominique, Martin Edouard, Martusciello, Marusik, Mašťálka, Matera, Matias, Mato, Maura Barandiarán, Maurel, Mavrides, Mayer, Mazuronis, Meissner, Mélenchon, Mélin, Melior, Melo, Messerschmidt, Meszerics, Michel, Michels, Mihaylova, Mikolášik, Millán Mon, van Miltenburg, Mineur, Mizzi, Mlinar, Moi, Moisa, Molnár, Monot, Montel, Moody, Moraes, Morano, Moretti, Morgano, Morin-Chartier, Morvai, Mosca, Mureşan, Mussolini, Nagy, Negrescu, Nekov, Neuser, Neyts-Uyttebroeck, Nica, Nicholson, Nicolai, Niebler, Niedermayer, Niedermüller, van Nieuwenhuizen, Nilsson, Ní Riada, van Nistelrooij, Noichl, Obermayr, O'Flynn, Olbrycht, Omarjee, Ožóg, Pabriks, Pagazaurtundúa Ruiz, Panzeri, Paolucci, Papadakis Demetris, Papadakis Konstantinos, Papadimoulis, Pargneaux, Parker, Paşcu, Paulsen, Pedicini, Peillon, Peterle, Petersen, Petir, Philippot, Picierno, Picula, Piecha, Pieper, Pietikäinen, Piotrowski, Piri, Pirinski, Pitera, Plenković, Plura, Poc, Poche, Pogliese, Polčák, Ponga, Pořeba, Pospíšil, Post, Preda, Pretzell, Preuß, Proust, Quisthoudt-Rowohl, Radev, Radoš, Rangel, Ransdorf, Rebega, Reda, Reding, Regner, Rehn, Reid, Reimon, Reintke, Reul, Revault D'Allonnes Bonnefoy, Ribeiro, Ries, Riquet, Rivasi, Rochefort, Rodrigues Maria João, Rodríguez-Piñero Fernández, Rodríguez-Rubio, Rodust, Rolin, Ropè, Rosati, Rozière, Ruas, Rübig, Saïfi, Sakorafa, Salini, Salvini, Sánchez Caldentey, Sander, Sant, Sargentini, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Schaake, Schaffhauser, Schaldemose, Schlein, Schmidt, Scholz, Schöpflin, Schreijer-Pierik, Schulz, Schulze, Schuster, Schwab, Scott Cato, Sehnalová, Senra Rodríguez, Sernagiotto, Serrão Santos, Seymour, Siekierski, Silva Pereira, Simon Peter, Simon Siôn, Sippel, Škripek, Škrlec, Smolková, Sógor, Sommer, Sonneborn, Soru, Sosa Wagner, Spinelli, Spyraiki, Staes, Starbatty, Štefanec, Steinruck, Štětina, Stevens, Stier, Stolojan, von Storch, Stuger, Stylianides, Šuica, Šulin, Svoboda, Swinburne, Sylikiotis, Synadinos, Szájer, Szanyi, Szejnfeld, Tajani, Tamburrano, Tănăsescu, Tang, Tannock, Tapardel, Tarabella, Tarand, Taylor, Telička, Terho, Terricabras, Theocharous, Theurer, Thomas, Thun und Hohenstein, Toia, Tőkés, Tomaševski, Tomašić, Tomc, Toom, Tørnæs, Torvalds, Tošenovský, Trebesius, Troszczyński, Turmes, Ujazdowski, Ujhelyi, Ulvskog, Ungureanu, Urtasun, Urutchev, Vajgl, Valcárcel, Vălean, Valenciano Martínez-Orozco, Valli, Vallina, Vana, Van Brempt, Vaughan, Väyrynen, Vergiat, Viegas, Vilimsky, Viotti, Virkkunen, Vistisen, Voigt, Wałęsa, Ward, Weber Renate, Weidenholzer, von Weizsäcker, Wenta, Werner, Westphal, Wieland, Wikström, Willmott, Winberg, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wiśniewska, Wojciechowski, Záborská, Zagorakis, Zahradil, Zala, Zalba Bidegain, Zanni, Zanonato, Zarianopoulos, Ždanoka, Zdechovský, Zdrojewski, Zeller, Zemke, Zile, Zimmer, Žitňanská, Złotowski, Żółtek, Zorrinho, Zuber, Zullo, Zwiefka

Assenti giustificati

Bradbourn, Gebhardt, Händel, Hedh, Monteiro de Aguiar, Patriciello, Trüpel